

Naziv studija	Hrvatski jezik i književnost			
Naziv kolegija	Staroslavenski jezik			
Status kolegija	obvezni			
Godina	1	Semestar	zimski	
ECTS bodovi	4			
Nastavnik	prof. dr. sc. Josip Lisac (nositelj kolegija)			
e-mail				
vrijeme konzultacija	prije i poslije nastave, po dogovoru			
Suradnik / asistent	dr. sc. Ivana Petešić Šušak, dr. sc. Ante Topčić (izvoditelji kolegija)			
e-mail	ivana137@gmail.com , ipeteslic@unizd.hr ; atopcic@unizd.hr			
vrijeme konzultacija				
Mjesto izvođenja nastave	Odjel za kroatistiku i slavistiku			
Oblici izvođenja nastave	Izlaganje, razgovor, rad u grupi, oluja ideja, individualni rad, rad na tekstu			
Nastavno opterećenje P+S+V	2P + 2S			
Način provjere znanja i polaganja ispita	Kolokviji, usmeni ispit, domaće zadaće			
Početak nastave	Završetak nastave			
Kolokviji	1. termin	2. termin	3. termin	4. termin
Ispitni rokovi	1. termin	2. termin	3. termin	4. termin
Ishodi učenja	<p>Nakon odslušanih predavanja i napravljenih vježbi studenti će moći:</p> <ul style="list-style-type: none"> - prepoznati specifičnosti u vokalnom i konsonantskom sustavu staroslavenskog jezika - prepoznati glavne i ostale promjene imenica, zamjenica, pridjeva i brojeva u staroslavenskom jeziku - prepoznati glagolska vremena i njihovu uporabu u staroslavenskom jeziku - prepoznati ostale morfološke značajke staroslavenskog jezika - prepoznati opće značajke staroslavenske sintakse i leksika - primijeniti ranije obrađena gramatička pravila na određeni tekst na svim tekstualnim razinama: pravopisnoj, fonološkoj, morfološkoj i leksičkoj - opisati uvjete nastanka i razvoja staroslavenskih pisama - prepoznati i opisati kanonske i ostale važne tekstove napisane staroslavenskim jezikom ili kojom njegovom redakcijom 			
Preduvjeti za upis	-			
Sadržaj kolegija	<p>Sadržaj predmeta podijeljen je na predavanja i seminarsku nastavu. Na predavanjima se čitaju i analiziraju djela vezana uz rad Svete braće (Traktat Crnorisca Hrabra, Žitje Konstantinovo, Žitje Metodijevo, Azbučna molitva, Italska legenda, Solunska legenda, Proglas svetom Evandjelju, Pohvala Ćirilu Filozofu, Pohvalni govor sv. Ćirilu i Metodiju) koja ujedno čine i dio korpusa koja se smatraju najranijim zapisima o civilizaciji i kulturi slavenskih naroda. Neki se tekstovi, radi svoje veličine i značaja, obrađuju kroz dvije nastavne jedinice. Usporedbom originalnih i na hrvatski jezik prilagođenih tekstova također se uočavaju jezični elementi i povezuju s usvojenim znanjem strukture staroslavenskog jezika.</p> <p>Na seminarskoj nastavi obrađuje se gramatika staroslavenskog jezika (fonologija, morfologija, sintaksa, leksik). Također, čitaju se i jezično obrađuju odabrani staroslavenski tekstovi kako bi se usvojeni gramatički elementi staroslavenskog jezika uočili na konkretnim primjerima. Također, predviđena su i kraća studentska izlaganja te vježbanje pisanja oble glagoljice te stare ćirilice.</p>			
Obvezna literatura	Damjanović, Stjepan. <i>Slovo iskona: staroslavenska/starohrvatska čitanka</i> ,			

	Zagreb: Matica hrvatska, 2004. Damjanović, Stjepan. <i>Staroslavenski jezik</i> . Zagreb: Hrvatska sveučilišna naklada, 2005. <i>Mali staroslavensko-hrvatski rječnik</i> . Sastavili Stjepan Damjanović et al. Zagreb: Matica hrvatska, 2004. <i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
Dopunska literatura	Hamm, Josip. <i>Staroslavenska čitanka</i> . Zagreb: Školska knjiga, 1960. Hamm, Josip. <i>Staroslavenska gramatika</i> . Zagreb: Školska knjiga, 1958.
Internetski izvori	
Način praćenja kvalitete	Izvjешće o izvedenoj nastavi, studentske ankete
Uvjeti za dobivanje potpisa	Uredno izvršenje svih zadanih obveza (pohađanje nastave, pisanje i izlaganje seminarskog rada, aktivnost i angažiranost na satu)
Način bodovanja kolokvija/seminara/vježbi /ispita	Do 60 % 1 (nedovoljan) Od 60 do 75 % 2 (dovoljan) Od 75 do 85 % 3 (dobar) Od 85 do 95 % 4 (vrlo dobar) Od 95 do 100 % 5 (odličan)
Način formiranja konačne ocjene	Postotak ocjene: 25% dolasci na predavanja i seminare 25% zbroj ocjena iz svakog kolokvija 25% angažiranost na nastavi 25% odrađene pismene vježbe Konačna se ocjena formira iz zbroja gore navedenih elemenata.
Napomena	

Nastavne teme-predavanja			
Red. br.	Datum	Naslov	Literatura
1.		Uvodni sat: pregled literature i nastavnih jedinica, predstavljanje sadržaja i ciljeva kolegija, utvrđivanje studentskih obaveza	
2.		Traktat Crnorisca Hrabra	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
3.		Žitje Konstantinovo	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
4.		Žitje Konstantinovo	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
5.		Žitje Konstantinovo	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
6.		Žitje Metodijevo	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.

7.		Žitje Metodijevo	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
8.		Žitje Metodijevo	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
9.		Azbučna molitva	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
10.		Italska legenda	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
11.		Solunska legenda	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
12.		Proglas svetom Evandjelju	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
13.		Pohvala Ćirilu Filozofu	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
14.		Pohvalni govor sv. Ćirilu i Metodiju	<i>Žitja Konstantina Ćirila i Metodija</i> . Preveo i protumačio Josip Bratulić. Zagreb: Kršćanska sadašnjost, 1992.
15.		Sinteza	

Seminari			
Red. br.	Datum	Naslov	Literatura
1.	5. 10.	Uvodni sat: literatura; upute za pisanje seminarskih radova; podjela tema; pregled rada na seminarima	
2.	12. 10.	Staroslavenski jezik, pisma i kanonski tekstovi	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
3.	19. 10.	Glasovi staroslavenskog jezika I	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
4.	26. 10.	Glasovi staroslavenskog jezika II	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
5.	2. 11.	Imenice I	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
6.	9. 11.	Imenice II	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
7.	23. 11.	Kolokvij	
8.	30. 11.	Zamjenice	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
9.	7. 12.	Pridjevi	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
10.	14. 12.	Glagoli I	Odabrana poglavlja iz obvezne i

			dopunske literature
11.	21. 12.	Glagoli II	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
12.	11. 1.	Brojevi; Nepromjenjive riječi	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
13.	18. 1.	Sintaksa	Odabrana poglavlja iz obvezne i dopunske literature
14.	25. 1.	Kolokvij	
15.	termin naknadno	Sinteza	